

Zmluva o dielo

č. CV-16-57/2016-5100005019 ZoD

uzatvorená v zmysle § 536 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

Článok I.

Zmluvné strany

1. Objednávateľ: **Centrum výcviku Lešť**
Lešť, 962 63 Pliešovce

Zastúpený: Ing. Peter Čokina
riaditeľ – štatutárny orgán
Za vecné plnenie: Ing. Ján Debnár, tel. č. 0960/465797,
jan.debnar@mil.sk
IČO: 00804932
DIČ: 2021773644
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK47 8180 0000 0070 0016 7777
(ďalej len „objednávateľ“)

2. Zhotoviteľ: **Ing. Andrea Nemcová**
Stožok č.d. 117, 962 12 Stožok

Zastúpený: Ing. Andrea Nemcová
IČO: 43259421
DIČ: 1045749320
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka
IBAN: SK92 0200 0000 0021 9221 8758
Zapísaný: v Živnostenskom registri č: 670-14939,
Okresného úradu Zvolen

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

Zhotoviteľ nie je platca DPH

PREAMBULA

Táto zmluva sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania v zmysle zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov. Verejné obstarávanie bolo realizované podľa § 117 zákona o verejnom obstarávaní, v súlade so spresnením Úradu pre verejné obstarávanie Bratislava.

Článok II.

Predmet a miesto plnenia zmluvy

- 1) Predmetom plnenia tejto zmluvy je Vypracovanie odborného posudku a návrhu intenzifikácie ČOV Hlavný tábor Oremov Laz v súvislosti na novú uvažovanú produkciu splaškových vôd z novovybudovaného tábora Slávia Lešť. Podrobná špecifikácia predmetu zmluvy je uvedená v Prílohe č. 1.
- 2) Miestom plnenia predmetu zmluvy je Hlavný tábor Oremov Laz objekt nachádzajúci sa vo Vojenskom obvode Lešť,(ďalej len VO Lešť).

Článok III.

Termín plnenia

Zhotoviteľ sa zaväzuje, že predmet plnenia zrealizuje: **do 20.12.2016.**

Článok IV.

Cena a platobné podmienky

- 1) Cena predmetu zmluvy je dohodnutá, v súlade s § 3 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, ako maximálna a nie je možné ju počas platnosti tejto zmluvy prekročiť. V cene sú zahrnuté všetky náklady potrebné pre splnenie predmetu zmluvy a vychádza z ponuky zhotoviteľa (Príloha č. 2 Cenová ponuka).
- 2) Cena predmetu zmluvy je **19 250 €**,
Cena slovom Devätnásťtisícdeväťdesiat eur
- 3) Predmet zmluvy bude financovaný z rozpočtu Centra výcviku Lešť na rok 2016.
- 4) Objednávateľ bude realizovať platbu formou bezhotovostného platobného styku na základe daňového dokladu (faktúry), ktorú zhotoviteľ vyhotoví v 2 výtlačkoch s náležitosťami podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a zašle na adresu objednávateľa. Súčasťou faktúry bude správa o vypracovanom posudku potvrdená objednávateľom.
- 5) Zhotoviteľovi vzniká právo na zaplatenie zmluvnej ceny riadnym splnením predmetu zmluvy.
- 6) Objednávateľ uhradí oprávnené účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia daňového dokladu (faktúry). Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum podpísania fakturovanej sumy z účtu objednávateľa.
- 7) Objednávateľ je oprávnený vrátiť daňový doklad (faktúru) ak nebude obsahovať náležitosti podľa bodu 1) tohto článku. Nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia nového daňového dokladu (faktúry).

- 8) Pre úhradu faktúry bude zhotoviteľ predkladať len originálne písomnosti. Kópie, fotokópie a faxové faktúry nie sú dokladom pre fakturáciu. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi preddavok na plnenie predmetu zmluvy.

Článok V. Realizácia diela

- 1) Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať predmet plnenia zmluvy vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť a odovzdať predmet plnenia objednávateľovi za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 2) Zhotoviteľ vypracuje štúdiu v troch výtlačkoch.
- 3) Zhotoviteľ nemôže previesť záväzky zo zmluvy na tretiu osobu.
- 4) Objednávateľ sa zaväzuje, že vykonané práce prevezme aj v skoršom ponúknutom termíne, pokiaľ nebude mať oprávnené výhrady.
- 5) Objednávateľ sa zaväzuje, že vypracovaný odborný posudok prevezme a zaplatí zaň dohodnutú cenu. Objednávateľ má právo vykonávať kontroly a overovať vypracovanie odborného posudku realizovaného zhotoviteľom. Pri plnení predmetu zmluvy je zhotoviteľ povinný spravovať sa pokynmi objednávateľa. Zodpovednými osobami za objednávateľa pre styk so zhotoviteľom sú Ing. Ján Debnár (0960/465797, jan.debnar@mil.sk) a Renáta Gondová (0960/465751, renata.gondova@mil.sk).
- 6) Zhotoviteľ sa zaväzuje splniť predmet tejto zmluvy a na vypracovanie odborného posudku zabezpečiť len prostredníctvom odborne spôsobilých zamestnancov. Zhotoviteľ zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci svojich zamestnancov.
- 7) Objednávateľ umožní zhotoviteľovi vstup do určených priestorov a odovzdá mu objekty pre vykonanie predmetu zmluvy tak, aby zhotoviteľ mohol na nich začať realizovať predmet plnenia zmluvy v súlade s požiadavkou objednávateľa.
- 8) Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy.
- 9) V prípade, ak nastanú u niektorej zo zmluvných strán skutočnosti brániace riadnemu plneniu zmluvy, je zmluvná strana povinná takú skutočnosť bezodkladne oznámiť druhej strane a zvolať rokovanie oprávnených zástupcov.

Článok VI. Sankcie

- 1) Objednávateľ je oprávnený, v prípade omeškania termínu dokončenia vykonaných prác zhotoviteľom, požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05% z dohodnutej

zmluvnej ceny za každý deň omeškania a zhotoviteľ je povinný túto zmluvnú pokutu zaplatiť.

- 2) Ak je objednávateľ v omeškaní so splnením peňažného záväzku alebo jeho časti, je povinný zhotoviteľovi zaplatiť z nezaplatenej sumy úrok z omeškania vo výške 0,05% za každý deň omeškania.
- 3) Dohodnuté zmluvné pokuty a úroky povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa uplatnenia nároku.

Článok VII. Ostatné ustanovenia

- 1) Zhotoviteľ výhradne zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci a požiaru ochranu v mieste plnenia predmetu zmluvy, za úrazy a škody vzniknuté zavinením jeho zamestnancov. Je povinný poučiť všetkých zamestnancov podieľajúcich sa na predmete plnenia zmluvy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci. O bezpečnostných opatreniach, režime pri vstupe, pohybe a pobyte vo VO Lešť a v objektoch objednávateľa poučí zhotoviteľa bezpečnostný technik objednávateľa. Zhotoviteľ je povinný absolvovať školenie o ochrane pred požiarom, ktoré vykoná technik PO pred realizáciou predmetu zmluvy.
- 2) Zhotoviteľ zodpovedá za škody na majetku objednávateľa ako aj tretích osôb spôsobené zanedbaním svojich povinností alebo v dôsledku okolností, o ktorých zhotoviteľ vedel alebo mal vedieť z titulu svojej činnosti v čase plnenia predmetu tejto zmluvy alebo ich mohol predvídať.
- 3) Zhotoviteľ je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť zistený požiar vo VO Lešť na ohlasovňu požiaru Centra výcviku Lešť na tel. č. 0960/465560 alebo 0960/465310. Vo VO Lešť je zakázané: dotýkať sa a dvíhať zo zeme muníciu, zbrane a neznáme predmety, požívanie alkoholických nápojov alebo omamných a psychotropných látok, fajčenie v zakázaných priestoroch, zváranie bez povolenia a používanie otvoreného ohňa.
- 4) Pred vstupom do VO Lešť je zhotoviteľ povinný vybaviť si povolenie na adrese: Obvodný úrad Vojenského obvodu Lešť, ul. Školská, 962 63 Pliešovce v dňoch: pondelok 7,00 hod. – 15,00 hod., streda 7,00 hod. – 18,00 hod., štvrtok 7,00 hod. – 15,00 hod. tel. č.: 0960/465 808, 045/5562 472.

Článok VIII. Odstúpenie od zmluvy

- 1) Odstúpenie od zmluvy je možné:

- a) v prípade podstatného porušenia tejto zmluvy. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje:
 - nedodržanie záväzku splniť predmet zmluvy v rozsahu a v kvalite stanovenej objednávateľom,
 - ak zhotoviteľ mešká so splnením predmetu zmluvy o 5 a viac dní.
 - b) v ostatných prípadoch podľa ustanovení zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov
Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom jeho doručenia druhej zmluvnej strane
- 2) V prípade odstúpenia niektorej zo zmluvných strán, vyplývajú pre obidve strany tieto povinnosti:
- a) zhotoviteľ vykoná súpis všetkých už vykonaných prác a ocení ich spôsobom akým je stanovená cena predmetu zmluvy,
 - b) zhotoviteľ vyzve objednávateľa k prevzatíu už vykonaných prác a spracuje konečnú faktúru,
 - c) objednávateľ je povinný do 3 dní. zahájiť prevzatie už vykonaných prác a spíše zápis o odovzdaní a prevzatí vykonaných prác podpísaný zástupcami obidvoch zmluvných strán.
- 3) V prípade odstúpenia od zmluvy niektorou zo zmluvných strán, na základe ustanovení tejto zmluvy, je strana odstupujúca od zmluvy povinná písomne oznámiť svoj úmysel druhej strane s uvedením, právneho dôvodu, pre ktorý zmluvná strana odstupuje a presnú citáciu tohto bodu zmluvy, resp. zákonnej normy, ktorá ju k takému úkonu oprávňuje.

Článok IX.

Záverečné ustanovenia

1. Zmluvu je možné meniť len vzájomnou dohodou, formou písomného dodatku podpísaného obidvoma zmluvnými stranami.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť nadobudne dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv
3. Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy neupravené touto zmluvou sa budú spravovať príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
4. Táto zmluva je vyhotovená v siedmich rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží zhotoviteľ a šesť objednávateľ.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že sa oboznámili s touto zmluvou, že je uzatvorená po vzájomnej dohode zmluvných strán podľa ich slobodnej vôle, vážne, určite

a zrozumiteľne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju obidve zmluvné strany vo vlastnom mene podpísali.

6. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú Príloha č.1 (Špecifikácia predmetu zmluvy) a Príloha č.2 (Cenová ponuka – rozpočet).

V dňa:.....

V dňa:.....

.....
Za objednávateľa
Ing. Peter Čokina
riaditeľ

.....
Za zhotoviteľa
Ing. Andrea Nemcová

Podrobná Špecifikácia predmetu zmluvy

Jedná sa o vypracovanie odborného posudku v rozsahu:

- posúdiť súčasný technický stav čistiacej technológie ČOV
- posúdiť hydraulickú a látkovú kapacitu ČOV s existujúcou čistiacou technológiou
- posúdiť kvalitu vypúšťaných odpadových vôd za posledné 3 roky

- posúdiť technický stav existujúceho kanalizačného zberača (kamerový monitoring)
- vyčíslieť potrebu vody pre novovybudované objekty a v nadväznosti na novú uvažovanú produkciu splaškových vôd prepočítať hydraulické a látkové zaťaženie ČOV
- posúdiť kapacitné a látkové zaťaženia ČOV po pripojení novovybudovaných objektov
- situácia napojenia a hydrotechnické výpočty (z projektovej dokumentácie novobudovaného Centra výskumu a inovácií bezpečnosti zásahových činností Slávia (ďalej len CVAIBZČ Slávia)
- v prípade nevyhovujúceho technického stavu a nevyhovujúcich kapacitných parametrov súčasnej ČOV navrhnúť prípadnú modernizáciu technológie alebo intenzifikáciu (dobudovanie ďalšieho stupňa dočistenia) čistiarne

- stanoviť predpokladaný náklad prípadných opráv a dobudovania technológie
- súčasné povolenie na osobitné užívanie vôd je platné do 31.1.2017 a preto na základe hydraulického a látkového vyhodnotenia existujúcej čistiacej technológie bude potrebné požiadať o preskúmanie pôvodného resp. o vydanie nového povolenia na osobitné užívanie vôd t.j. vypúšťanie odpadových vôd, ktoré musí byť vydané do 31.1.2017 a bude platné do kolaudácie CVAIBZČ Slávia

- následne po pripojení CVAIBZČ Slávia na odpadovú kanalizáciu a na základe hydraulického a látkového vyhodnotenia zvýšenej produkcie odpadových vôd požiadať o trvalé povolenie na osobitné užívanie vôd t.j. vypúšťanie odpadových vôd, ktoré bude vydané a platné od 31.7.2017
- prípadná modernizácia technologického zariadenia a systému čistenia odpadových vôd čistiarne

- na základe výsledkov posúdenia technického stavu kamerovým monitoringom prípadná rekonštrukcia kanalizačného zberača
- zohľadniť podmienky ochranného pásma vodného zdroja spádovej oblasti Modrý Kameň a podmienky ochranného pásma vodohospodársky významného vodného toku - Plachtinský potok

Ing.Andrea Nemcová, Stožok č.d. 117, PSČ: 962 12, IČO: 43259421

Názov: Centrum výcviku Lešť
Sídlo: 962 63 Lešť
IČO: 00804932

V Banskej Bystrici, 28.10.2016

Vec:

Predloženie cenovej ponuky :

Predmet zákazky (názov):

„Vypracovanie odborného posudku a návrhu intenzifikácie ČOV Hlavný tábor Oremov Laz v súvislosti na novú uvažovanú produkciu splaškových vôd z novovybudovaného táboriska Slávia Lešť.“

Podrobný opis predmetu zákazky a jeho rozsah:

Jedná sa o vypracovanie odborného posudku v rozsahu:

- posúdiť súčasný technický stav čistiacej technológie ČOV
- posúdiť hydraulickú a látkovú kapacitu ČOV s existujúcou čistiacou technológiou
- posúdiť kvalitu vypúšťaných odpadových vôd za posledné 3 roky
- posúdiť technický stav existujúceho kanalizačného zberača (kamerový monitoring)
- vyčíslieť potrebu vody pre novovybudované objekty a v nadväznosti na novú uvažovanú produkciu splaškových vôd prepočítať hydraulické a látkové zaťaženie ČOV
- posúdiť kapacitné a látkové zaťaženia ČOV po pripojení novovybudovaných objektov
- geodetické zameranie hlavných trás kanalizačných zberačov (situácia)

cenová ponuka: 7000 €

- situácia napojenia a hydrotechnické výpočty (z projektovej dokumentácie novobudovaného Centra výskumu a inovácií bezpečnosti zásahových činností Slávia (ďalej len CVAIBZČ Slávia)
- vyhodnotenie a prehodnotenie vypúšťania súvisiacej vodnej stavby vododrom
- v prípade nevyhovujúceho technického stavu a nevyhovujúcich kapacitných parametrov súčasnej ČOV navrhnúť prípadnú modernizáciu technológie alebo intenzifikáciu (dobudovanie ďalšieho stupňa dočistenia) čistiarne
- stanoviť predpokladaný náklad prípadných opráv a dobudovania technológie

cenová ponuka: 2850 €

- súčasné povolenie na osobitné užívanie vôd je platné do 31.1.2017 a preto na základe hydraulického a látkového vyhodnotenia existujúcej čistiacej technológie bude potrebné požiadať o preskúmanie pôvodného resp. o vydanie nového povolenia na osobitné

užívanie vôd t.j. vypúšťanie odpadových vôd, ktoré musí byť vydané do 31.1.2017 a bude platné do kolaudácie CValBZČ Slávia

cenová ponuka: 2300 €

- následne po pripojení CValBZČ Slávia na odpadovú kanalizáciu a na základe hydraulického a látkového vyhodnotenia zvýšenej produkcie odpadových vôd požiadať o trvalé povolenie na osobitné užívanie vôd t.j. vypúšťanie odpadových vôd, ktoré bude vydané a platné od 31.7.2017

cenová ponuka: 2300 €

- prípadná modernizácia technologického zariadenia a systému čistenia odpadových vôd čistiarne
- na základe výsledkov posúdenia technického stavu kamerovým monitoringom prípadná rekonštrukcia kanalizačného zberača
- zohľadniť podmienky ochranného pásma vodného zdroja spádovej oblasti Modrý Kameň a podmienky ochranného pásma vodohospodársky významného vodného toku - Plachtinský potok

cenová ponuka: 4800 €

SUMA CELKOM: 19 250,-

Miesto vykonania služby:

ČOV Hlavný tábor Oremov Laz
(NIE SOM PLATCA DPH)